

# 工商日報

The Industrial & Commercial Daily Press, Ltd.  
43, Des Voeux Road, Central HONG KONG  
Cable Address: No. 2075  
P. O. BOX 62

武之胡印督  
號式〇六式第紙聞新  
電話二六六三  
電報掛號六九二四  
電報掛號六九二四  
電報掛號六九二四

## 新界古界

明星公司全部對白  
歌對全部  
體育對全部  
香艷對全部  
偉構對全部

張石川 導演  
楊秀瓊 主演  
楊秀瓊 主演  
楊秀瓊 主演

## 中央戲院

即日重影  
聯華與大觀公司聯合出品  
浪花村  
吳楚帆主演  
楊秀瓊 主演  
楊秀瓊 主演

## 本報經上海中山文化教育館認爲全國各大日報之一

本報出世以來，辱承海內外同胞之愛護，業務發達，銷數激增，至深感佩。最近承上海中山文化教育館，將本報與上海申報、新聞報、時事新報、天津大公報、北平晨報、南京中央日報、漢口武漢日報、廣州民國日報、星加坡星洲日報、同列爲中國十大日報之一。昨又奉香港政府華民政務司核定，認爲香港登載有關法律廣告之有效刊物。見外埠文化機關與本港當局屬望本報之殷，與本報在社會上所獲得之地位，凡我各界，如有商業、買賣、退還、及聲明等項，照香港一九三三年商務轉讓條例，須在日報刊登廣告者，如刊在本報，即可發生法律上之效力。而其餘各種商業廣告，刊登在本報，亦保證可獲成功。至於閱報諸君，如欲求一議論公正，紀載翔實，消息快捷，編排新穎之報紙，並請以中山文化教育館之選定爲標準。試行訂閱，當知所言之非謬。夫報紙爲社會之公器，同人等固應勉盡職責，而匡持扶助，仍有待於國人。凡我惠登廣告及閱報諸君，幸注意及之。

## 梁培基發冷丸

每盒價銀二毫

查近有人以偽藥假冒影射，以平價賤賣欺人，故特聲明，請諸君留意認正字號爲要。

## 贈畫刊

承頂聲明  
東華醫院招投工程

## 聘請西醫廣告

東華醫院招投工程  
東華醫院啓

## 國際電訊

### 日新閣與政友會決裂益難免

上海九日路透電：據東京消息，岡田內閣與政友會間意見愈趨分歧，岡田內閣已開始視察，將繼續前開之軍事外交政策，仍與政友會，在鞏固人民對政府之信任，及安撫國內失意之農工，新內閣今日開始視察，將繼續前開之軍事外交政策，仍與政友會，在鞏固人民對政府之信任，及安撫國內失意之農工，新內閣今日開始視察，將繼續前開之軍事外交政策，仍與政友會，在鞏固人民對政府之信任，及安撫國內失意之農工。

### 法外長抵英備海縮談判

倫敦九日路透電：法外長賴伐爾，於今日下午抵達倫敦，與英外長西蒙斯，就海縮談判，法外長賴伐爾，於今日下午抵達倫敦，與英外長西蒙斯，就海縮談判，法外長賴伐爾，於今日下午抵達倫敦，與英外長西蒙斯，就海縮談判。

### 德機兩架在日內瓦墜下

日內瓦九日路透電：德機兩架，於今日下午，在日內瓦附近墜下，機上人員，均已獲救，日內瓦九日路透電：德機兩架，於今日下午，在日內瓦附近墜下，機上人員，均已獲救。

## 美亞

有美皆備  
無麗不臻

### 蘇聯共黨召集全代會

莫斯科八日電：蘇聯共黨，今日召集全代會，討論明年一月十五日，召開第七次全俄共黨代表大會，莫斯科八日電：蘇聯共黨，今日召集全代會，討論明年一月十五日，召開第七次全俄共黨代表大會。

### 巴黎城中

巴黎九日電：巴黎城中，今日發生多起騷亂，警察已開槍鎮壓，巴黎九日電：巴黎城中，今日發生多起騷亂，警察已開槍鎮壓。

### 土耳其排教潮平息

安卡拉九日電：土耳其排教潮，今日已告平息，政府已採取措施，安卡拉九日電：土耳其排教潮，今日已告平息，政府已採取措施。

甘地體弱  
應酬亦極力減免

### 美禁供械波巴施行不易

華盛頓八日電：美國政府，今日宣佈，將禁止向波巴國，供應軍械，華盛頓八日電：美國政府，今日宣佈，將禁止向波巴國，供應軍械。

### 美煤油大王病重

美國紐約電：美煤油大王，今日病重，預計將在今日或明日，美國紐約電：美煤油大王，今日病重，預計將在今日或明日。

### 英美連日均旱熱

倫敦九日路透電：英美兩國，連日均旱熱，預計將持續數日，倫敦九日路透電：英美兩國，連日均旱熱，預計將持續數日。

## 中國成煙公司精製

## 治毒膏

專治一切瘡毒，無論新舊，一貼即愈。











電話二零一六

損如意膏殺菌力偉而却能舒適  
地止痛寧炎日濕疹疥癬皮膚爛  
脚一治無名腫毒以及疔瘡膿瘡  
腳刺均奏神效各藥房均有出售  
或直向上海江西路四五一號  
韋廉士醫生藥局購取每匣七角  
六匣三元五角郵費不加



家慈年老身弱。去歲忽患風濕腳腫。凝且延及腹部。膈脹如飽。腰脇并痛。遍請中西名醫調治。絕無起色。遂入廣州顯蓋園醫理。施刀剖腹。其腫雖消。不及旬日。又復腫脹。家人焦灼萬狀。視為絕望。聞友人云。張勵生醫生專治風濕。風出奇效。遂約其言。延請醫生赴顯蓋園診治。訂方下藥。不數日而病大減。遂出外回家。仍請張醫生調理月餘。諸恙全愈。現已痛腫全消。恢復康健。倘非醫術精良。何以愈此沉痾。弟戒拜之餘。無以為報。謹登報誌謝。以敘仁術。并為有風濕及筋絡病者介紹良醫焉。

張勵生先生醫務所 廣州市楊雲東路一百零九號

宣統三年三月 街公安建造 附南有收領



造痛即止 造熱即退 每  
**物華靈藥** 片  
靈驗安全 不傷心膈

戰沖正統  
智勇寶  
全版  
三三三

外閱戶注意  
定閱 敝局代理各  
種書報刊物有十  
大優 賤價目章程  
函索即奉  
本局經理港粵洋池  
汕廈紙張代售各款  
告白掛牌外洋內池  
各埠中西日各報各  
種名圖書本館悉備  
雜誌刊物取價從廉  
附寄安送 諸君惠  
顧無論長期數份一  
律歡迎 本主人謹識  
本局代理工商日報  
總發行所建路樓上三號  
分發行所建路樓上三號

本港及九龍水陸交通一覽表		地 區	船或車	來 往 地 點	開 行 時 間	開行次數	附 記
香 港	過 海 小 輪	面 方	由香港至尖沙咀	上午五時卅五分至半夜一時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	上午八點半至九點半
			由香港至佐敦道	上午五時至半夜十二時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由香港至旺角	上午五時十分至半夜十二時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由香港至深水埗	上午五時十分至半夜十二時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由香港至紅磡九龍	上午五時至下午五時五十分	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由香港至太古船塢	上午六時六分至下午十一時五分	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由香港至太古船塢	上午八時至下午十時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由香港至太古船塢	上午七時至下午十二時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由香港至太古船塢	上午七時至下午十二時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由香港至太古船塢	上午七時至下午十二時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
龍 九	過 海 小 輪	面 方	由尖沙咀至香港	上午五時至半夜十二時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	上午八點半至九點半
			由佐敦道至香港	上午五時至半夜十二時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由旺角至香港	上午五時十分至半夜十二時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由深水埗至香港	上午五時十分至半夜十二時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由九龍至香港	上午五時至下午六時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由尖沙咀至深水埗	上午五時三刻至半夜十一時一刻	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由尖沙咀至荔枝角	上午五時三刻至半夜十一時一刻	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由尖沙咀至九龍城	上午五時三刻至半夜十一時一刻	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由佐敦道碼頭至九龍城	上午五時半至半夜十一時一刻	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由尖沙咀至柯士甸道	上午七時半至下午九時半	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
附 近 各 埠	往 來 小 輪	面 方	由尖沙咀至九龍城	上午六時至半夜十一時一刻	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	上午八點半至九點半
			由佐敦道碼頭至九龍城	上午六時至半夜十一時一刻	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由尖沙咀至深水埗	上午六時至半夜十一時一刻	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由尖沙咀至牛池灣	上午六時至半夜十一時一刻	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由尖沙咀至七厘灣	上午六時至半夜十一時一刻	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由佐敦道碼頭至元朗	上午五時四十分至下午七時十分	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由元朗至錦田	上午九時至下午五時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由粉嶺至大埔	上午六時至下午六時	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由元朗至大水	上午六時半至下午五時半	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半
			由粉嶺至沙頭角	上午七時一刻至下午六時半	每十分鐘至十五分	每十分鐘至十五分	下午四點半至五點半

[illegible]



是忍

一，已。

公司都

上，它

性之隨

各省。安需。

「大事」

，後來又細

我個

待發言，在女

近仁上  
前，臨

「一些禮我

位先生  
莫時英

去爲佳  
說，更

十科治

1

派

藥得聲譽

約刀偉  
精昂但

西方內多  
以輪方知

九

[illegible][illegible]

鸞 乾坤正氣 男 女 色 金 色 壯 陽 健 腎 女 服 銀 色

梁持江牙科專醫

[illegible][illegible]

鸞 乾坤正氣  
男 色金 女 色銀 腎健陽壯

梁持江牙科專醫

[illegible]



**愛羣人壽保險有限公司廣告**

投保人壽有草本公司永遠紅利之益

本公司資本額定銀一百五十萬元連例在本港政府及廣東省政府註冊用物業保險金經營人壽保險生意凡男女幼孩投保一律歡迎

附設營業部 本公司為便利各界存款起見特設儲蓄部

**期存款** 一、一年期 二、六個月 三、三個月 四、二個月 五、一個月 六、存期利息隨時另給

分行在廣州市長堤海珠橋境地  
司總行在舊時德輔道中六十至六十五號電話二六五零

董事 陳卓平 總理 黃笏雲  
司庫 陳儉猷

家少主 秋潮 秋霖 秋雲 秋之

翁吳公子芹三老爺痛於民國廿三年舊曆五月初七日  
卯時病終安南屬安泰埠二老爺寓所權厝該埠山庄擇  
日運回詔安安葬謹此佈

鼎憲懇辭

謹擇舊曆六月十一日家奠

九月廿三日 吳宅家人字報

兒驚風  
一服就好

整理、預料本月內擴充戰機至一百五十  
元老、聲望繁華、今晨身任

11

1

2







(號十六十四路西—南南河州廣行總)  
 (等八廿一街吳境前油港香行分)  
 (九五二七話電港香餅神精標商駐州廣)

之砂  
 知恒河

胎脫離  
 用爲同

特殊妙  
 烟患之

年壽除  
 行十餘

此餅發

# 陶學鄺人明發餅神精堂主福州



### 軒經詩道

# 養生泰

二近代門面室內裝飾工程快捷

物價相宜 價格相宜 樣式超時 色澤華貴



### 克靈奶粉

為嬰孩可計 驗局衛生衛國各經

品珍嬰健

## 新生活儲金

有活期存款之方便 又可定期存款之利率

香港德輔道中嘉華儲蓄銀行有限公司啓

### 粵道字比

粵道字比 粵道字比 粵道字比

### 酒茅沙迴州貴

酒茅沙迴州貴 酒茅沙迴州貴

### 華中百貨公司

國美 黎扶士 無 每條售銀一元

### 新華雕刻製版印刷公司謹啓

工廠 香港堅尼地城海傍

電話 二一八五四號

### 肺癆咳血幸遇良醫

肺癆咳血幸遇良醫 肺癆咳血幸遇良醫

### 肺癆傳染有滅門之慘

肺癆傳染有滅門之慘 肺癆傳染有滅門之慘

### 胡濟生先生

胡濟生先生 胡濟生先生

### 粵港報界

粵港報界 粵港報界

### 華中百貨公司

國美 黎扶士 無 每條售銀一元

### 又有颶風發生

又有颶風發生 又有颶風發生

### 東華醫院又發賑款

東華醫院又發賑款 東華醫院又發賑款

### 黃紹雄此次到港暫未謁胡

黃紹雄此次到港暫未謁胡 黃紹雄此次到港暫未謁胡

### 楊秀瓊定期北上

楊秀瓊定期北上 楊秀秀瓊定期北上

### 本行存款之運用

本行存款之運用 本行存款之運用

### 華資工廠調查錄

華資工廠調查錄 華資工廠調查錄

### 又有颶風發生

又有颶風發生 又有颶風發生

### 東華醫院又發賑款

東華醫院又發賑款 東華醫院又發賑款

### 黃紹雄此次到港暫未謁胡

黃紹雄此次到港暫未謁胡 黃紹雄此次到港暫未謁胡

### 楊秀瓊定期北上

楊秀瓊定期北上 楊秀秀瓊定期北上

### 本行存款之運用

本行存款之運用 本行存款之運用

### 華資工廠調查錄

華資工廠調查錄 華資工廠調查錄











式期星 日九廿月五年戌甲

工商界

上週英倫銀價與匯價統計

Table with exchange rates for various currencies including Gold, Silver, and various bank notes.

上週紐約銀價與匯價統計

Table with exchange rates for various currencies including Gold, Silver, and various bank notes.

上週金銀市回顧

Text article discussing the gold and silver market trends over the past week.

五月份世界金產量

Text article reporting on the world's gold production for the month of May.

孟買銀價再縮

Text article discussing the silver price situation in Bombay.

外匯市況略好

Text article providing a general overview of the foreign exchange market.

金市較前一毫

Text article discussing the gold market and its slight fluctuations.

體育消息

Text article containing various sports news and updates.

Advertisement for 'Hong Kong & Shanghai' (香港上海) featuring various products and services.

Advertisement for 'Zhou Guan Hong' (洲冠洪) featuring various products and services.

Advertisement for 'Ronson' (RONSON) and 'Polar' (POLAR) watches, featuring images of the watches and descriptive text.

Large advertisement for 'Zhuo Zi' (卓子) featuring various products and services, including a large illustration of a person.

Large advertisement for 'Sheng Shing' (廣生行) featuring various products and services, including a large illustration of a person and detailed product descriptions.

Bottom section of the page containing additional text and information, likely related to the Sheng Shing advertisement.













### 陳師楚上訴

指錢三奶爲正犯

廣州函：三水西南兩鄉鄉花... 陳師楚上訴... 指錢三奶爲正犯... 陳師楚上訴... 指錢三奶爲正犯...

### 莫泊桑對女性有兩重心理

因而最能描寫女性

莫泊桑是能以極深刻的筆... 對女性有兩重心理... 因而最能描寫女性...

### 欲發展商業者注意

香港展覽會

欲發展商業者注意... 香港展覽會...

### 潘善初醫生

在粵局楊仁里候診

潘善初醫生... 在粵局楊仁里候診...

### 潘海孫醫生

在港局擺花街候診

潘海孫醫生... 在港局擺花街候診...

### 大學無出路

畢業即失業

大學無出路... 畢業即失業... 職業運動大同盟之哀號...

### 認夏季能表現樂觀

故作品只寫於夏季

認夏季能表現樂觀... 故作品只寫於夏季... 莫泊桑...

### 三粒野之

神秘藥

三粒野之... 神秘藥...

### 花活靈藥

廣水

花活靈藥... 廣水...

### 灣仔平樓出租

莊士頓道

灣仔平樓出租... 莊士頓道...

公安和手車店

雙眸復現

耳科巨擘

聘請女推銷員

英倫夏令

香港報界公社啓事

黎澤菴

李湘甫

趙子龍

夜白菊

紅白菊

夜白菊

夜白菊

夜白菊

夜白菊

夜白菊

夜白菊

夜白菊

夜白菊

夜白菊

夜白菊

## 射影防提君諸買購家一獨下天丹靈快之安鄭

快靈丹

達痛止痛... 孕婦小兒... 均有神效...

丹痛煩和光嚙鏡限界世行風



